

# TOPAZ TIMES

T R I — W E E K L Y

Vol. IV, No. 19

TOPAZ, UTAH

Saturday, August 14, 1943

## REBATES

### CERTIFICATES TO BE ISSUED

Co-op equity certificates for the quarter ending March 31 are being distributed to members today, according to Ryuzo Maeyama, executive secretary.

Showing the amount of indebtedness for deferred patronage rebates, the certificates will be redeemed in chronological order at a time to be determined by the Co-op.

The amount of rebates for the quarter was 17.32% of the total patronage. However, 11.76% will be issued to members, 5.56% being retained in the general reserve fund.

\$107, 398.50 were grossed during the first quarter, netting more than \$18, 600.

Patrons cannot exchange the equity certificates for cash at the present time, it was revealed.

### SMART APPOINTED LEAVE OFFICER

William Haines Smart, formerly associated with the LDS employment office as director, and as regional worker of the LDS welfare program in the Salt Lake region, has succeeded Frank S. Twohey as leave officer of the project, it was reported today by C.C. Cornwall, chief employment officer.

The position had been open since Twohey vacated in May.

### NEW MOVIE

"Tales of Manhattan", a 20th Century Fox film which blends drama, comedy, music, romance and stirring action, will be shown at rec 32 next week. The picture features 46 of moviedom's best players.

WEATHER	Max.	Min.
Thursday.....	96°	56°
Friday.....	98°	55°

## ARMY CALLS PVT. SHIMADA BACK TO ACTIVE DUTY

The first Topaz resident to be ordered back to active duty from the Enlisted Reserves is Pvt. Paul Masao Shimada, 3-7-C; who will depart Monday afternoon to report for processing at the Fort Douglas reception center, it was announced today.

### RESETTLEMENT SPEED-UP SET

While the work of organizing and executing details of the transfer to Tule Lake goes forward smoothly, a concerted drive to push the relocation is being carried out, announced Project Director Charles F. Ernst.

Although job priorities will be given to the Tule Lake residents who are eligible for leave clearances for the next two months, this does not mean that many desirable opportunities for Topaz residents will still be available, the project director pointed out.

Ernst further stated that after the transfer program has been completed in Topaz, all remaining persons will be subject to indefinite leave clearance hearings so that every resident will eventually be eligible to leave the center.

### DIPLOMAS AWARDED TO 30 GRADUATES

At impressive commencement exercises, conducted in dining hall 32 last night as a supplement to the June graduation program, 30 senior students of Topaz high school received diplomas from Superintendent L.G. Noble.

The graduation theme, "Our World Today--A Challenge to Youth," was carried out by the 3 student speakers in their addresses. Their topics included "Our World Today," Lillian Miyata; "Looking Beyond," Seiji Aizawa; and "A Challenge to Japanese American Youth," Toshiko Suzuki.

Shimada received his orders to report for duty on Monday, August 9, from the headquarters of the Ninth Service Command. He will be assigned to the 442nd Combat Team at Camp Shelby, Mississippi after necessary processing.

### PREVIOUS SERVICE

He was inducted into the US Army in July, 1941, and assigned to the field artillery unit at Camp Roberts. With the outbreak of hostilities in the Pacific, he was moved to Fort Ord. Two months prior to evacuation, he was transferred to the Enlisted Reserve Corps and returned to civilian status.

Shimada, who is 28 and a former Oaklander, has been working as a driver with the motor pool section in Topaz. He leaves no relatives here.

### THREE OTHERS

Three other relocated Topaz residents, also of the Enlisted Reserves, received orders to report for duty concurrently with Shimada.

They are Pvt. Robert Inada who is now working as a merchant marine seaman in New York City, Pvt. Elbert E. Izumi who is a chemical operator in Gary, Indiana, and Pvt. Robert S. Hoshino of Chicago, Illinois.

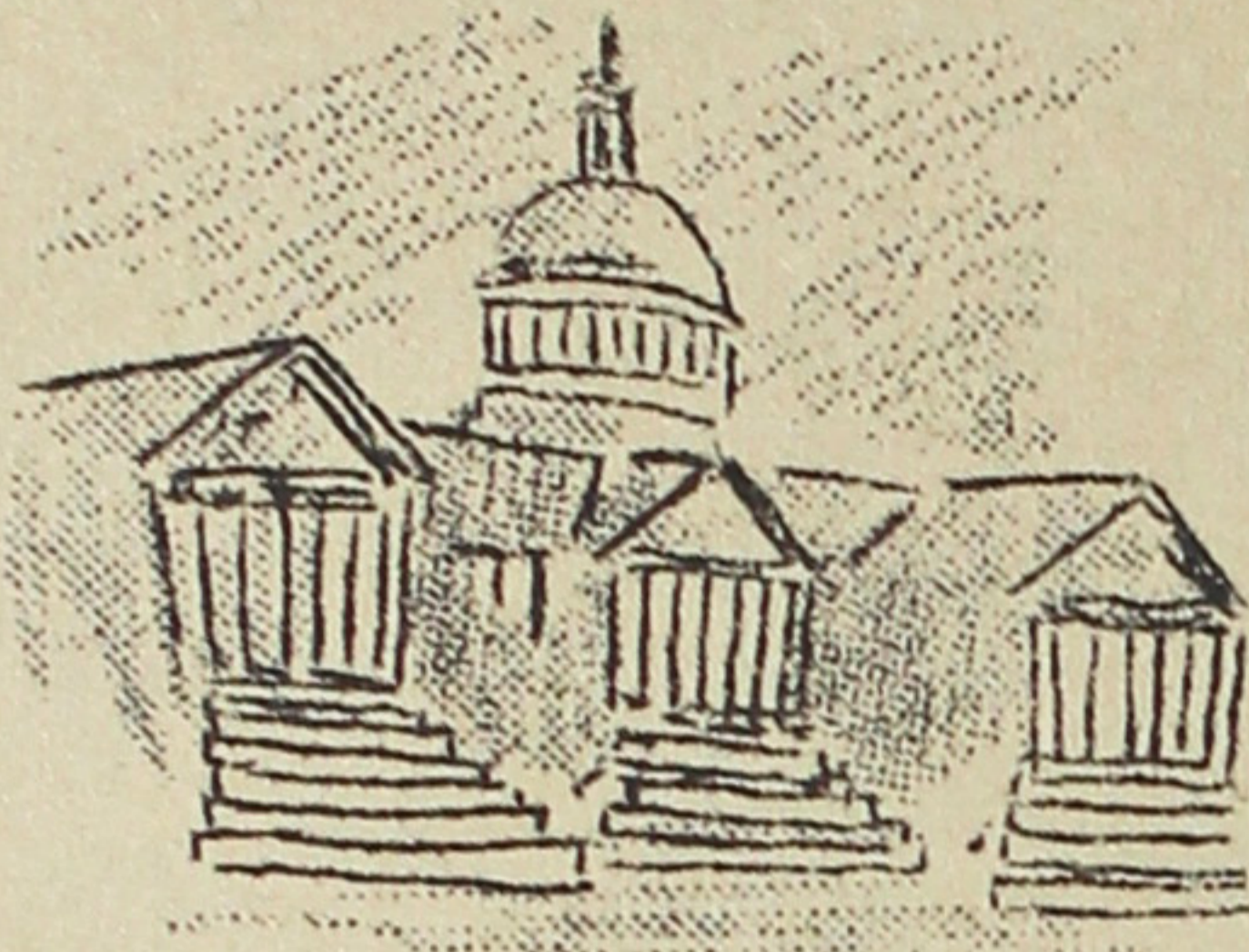
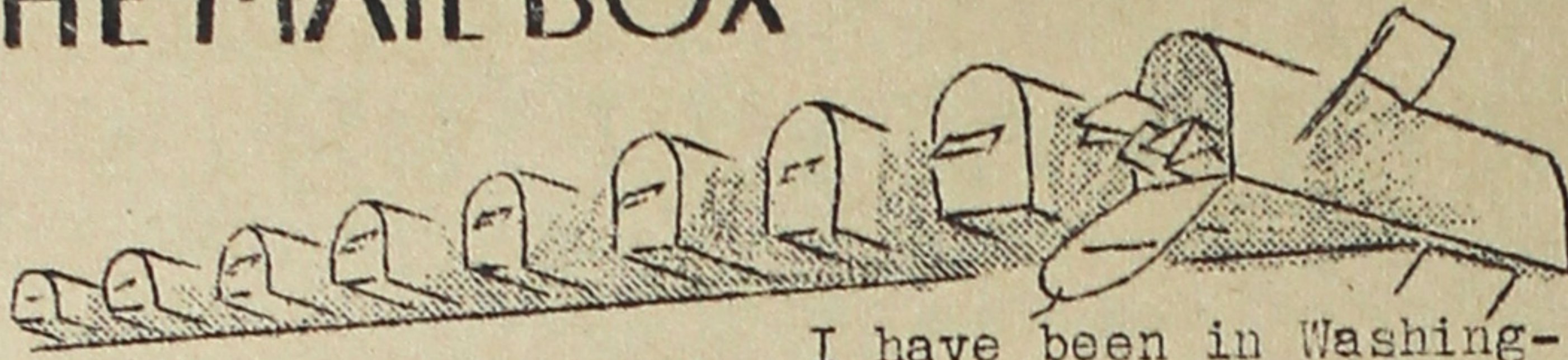
### OLD TIMERS' NINE TO PLAY YOUNGSTERS

In a battle of the ages, Nabby Ide and the old timers will play the youngsters captained by Lefty Honda tomorrow afternoon, 2:30 o'clock, at diamond 15, in a center-wide hardball game, it was learned today from John Towata, CES baseball commissioner.

# TOPAZ TIMES

Published Tuesdays, Thursdays, and Saturdays  
at the Central Utah Relocation Center

## THE MAIL BOX



I have been in Washington, D.C. nearly two months and so far I have found it very pleasant and interesting...although the weather is pretty hot. The people here are very cordial and I have not had unpleasant experiences. The Dies committee investigation has very little effect on the Japanese here in Wash-

ington outwardly. Personally, I do not believe that the investigation was taken seriously by most of the Washingtonians.

Previously I was holding a temporary position in the WRA Statistical Section. But now I am in the Budget and Finance Section, more or less indefinitely. I am finding the work very interesting and hope to further my education and knowledge of government accounting.

Last I had the pleasure of seeing my brother in uniform...came to visit me before he reported to Camp Shelby.

Paul Matsuki  
Washington, D.C.

I guess I was an opportunist when I left the West Coast for New York, because I had heard there was not much discrimination against us in the East. I find that true now, for even in wartime, the results of hysteria here have not been as bad as in the West.

True, the war has bred hatreds, but the church groups have been bettering public relations for us, and together with the WRA, are attempting to breach unfriendly gaps. Their success comes in strides, because they have no long standing prejudices to combat.

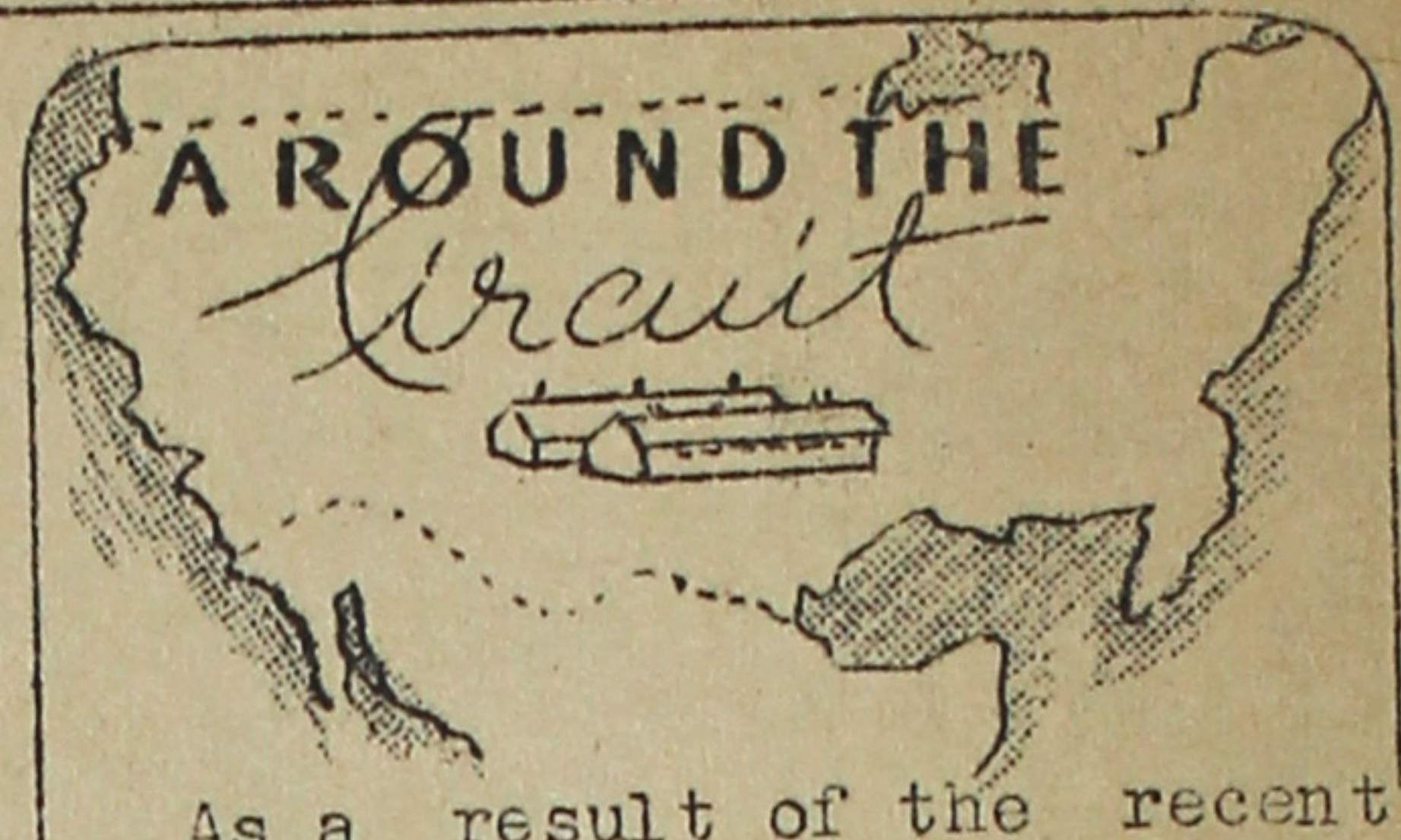
Materially, I have gained little, and returns will grow less with the new income tax, but my experiences, new friends, and new ideas are all gains --they cannot be taxed away.

Ina Sugihara  
New York, New York

During the six weeks I have been out, I have traveled through several states, Illinois, Wisconsin, Michigan, Ohio, and have found housing acute in all of the industrial boom cities of all these states.

In small communities, houses are more accessible, but employment opportunities are limited. Rents are fairly high; cost of food, while high is not excessive as we are apt to believe. Community acceptance is good in almost all the cities, either from indifference or friendliness which is truer in smaller communities.

Shiro Shibata  
Chicago, Illinois



As a result of the recent precautionary measures taken against rabies in this center 19 dogs were vaccinated on vaccination day for all center dogs on August 5.

Rohwer Outpost

The construction on the high school is nearing completion after many months of intensive work. All the rough work of the buildings has been completed and only the interior finishings remain.

Tulean Dispatch

A Youth Counselling Board, first of its kind to be formed in any relocation center, was created in Unit 1 to deal with increasing juvenile delinquency. The duties of the board will be to receive all complaints involving youths 18 years and under, and to act as probation officers.

Poston Chronicle

After months of delay, manufacturing of tofu (bean cakes) got under way, according to the industrial division.

Also, production on shoyu (bean sauce) got under way after weeks of experimentation and shoyu will be distributed to the mess division soon for local consumption.

Manzanar Free Press

The recreation association revealed the gross income from the midsummer carnival to be \$4,776.25, and the net profit \$902.15. Forty per cent of the net profit will go to the recreation fund and 60 per cent will be equally divided among the participating organizations.

Granada Pioneer

Hunt will soon have its own canning and dehydrating plant. Three buildings are now under construction for this purpose, and will be ready for use by September.

Minidoka Irrigator

Fire, breaking out from an unknown source, burned the beams of the southwest corner of the Canal high school shop.

Gila News-Courier

## Job Openings

**REONTGENOLOGIST:** (X-ray Technician) New York City, N.Y. Salary to be arranged on basis of experience. Residents usually earn \$100 per month and maintenance. (1617)

**STENOGRAPHER:** New York, N.Y. Female. \$25 per week to start. Shorthand and typing with some office experience. Preferably Presbyterian, 20-25 years of age. (1617)

**ASSISTANT TECHNICIAN:** University of Michigan, Ann Arbor. \$122.50 to start. High school graduate in the X-ray department. (1621)

**DOMESTIC:** Cleveland, Ohio. Couple. \$125 to \$170 per month. Man for serving dinner, some gardening and driving and heavy housework. Woman to cook, serve breakfast and lunch, and upstairs work. (1623)

**DOMESTIC:** Omaha, Neb. Couple. \$150 per month. Man for gardening and woman to cook. (1625)

**PRESS MAN:** Boston, Mass. Male. \$1.27 per hour when experienced. 2/3 of this to start. (1629)

**COMPOSITOR:** Boston, Mass. Male. \$1 when experienced. (1629)

**MAINTENANCE MAN:** New York City, N.Y. Male. \$1.25 per hour. Able to do carpentry repair work. Good physical condition. (1634)

**6 GENERAL WORKERS:** Assonette, Mass. Males. 55¢ to start. 60¢ after month. 40 hours plus time and one-half overtime. Can work 60 hours a week. No special skill required. Housing at YMCA. (1630)

**DOMESTIC:** New York City, N.Y. Female. \$70 per month, plus room and board. 2 adults and 1 child. (1636)

**DOMESTIC:** Hartsdale, N.Y. Female. \$75 per month. General housework and cooking. Own room and private bath. 2 in family. (1637)

**EXPERIENCED GLASS CUTTERS, DECAL OPERATORS, LINERS:** New York. Males. To work in chinaware manufacturing firm. Liners, \$40-\$50 per week; Decal operators \$30-\$35 per week. Glass cutters, up to \$50 per week. (1644)

## OBON WEEK-END FESTIVITIES FEATURES GAY ONDO SHOW

With over 200 persons dancing in unison, the traditional and colorful Bon Odori will be presented tomorrow evening at the high school plaza, opposite block 16, as a climax to the local Obon Festival, it was announced today by Matsuzo Kurokawa, chairman. The

public is invited to participate in the festivities, starting at 7:30 PM.

Eleven odoris, some featuring the use of fans, castanets and flags, will be directed by Misses Masako and Fumi Hanyu, Fumiko Fujimoto, Masako Neishi, Yasuko Ishido and Harue Yamamoto.

During the first intermission, a special Obon ceremony will be conducted from the plaza stage with Masuji Fujii as chairman. The program will include brief talks by Project Director Charles F. Ernst, Rev. Z. Okayama and Rev. K. Kumata, and will begin at 8:15 PM.

Interspersed in the evening's activities will be entertainment numbers. Fusaye Kunizawa, Kaoru Inouye, Kazuma Tajiri and Koji Yamada will give vocal solos.

Mitsuaki Takagi, and Misses Ayako Miyazaki and Tamiko Kosakura will perform odori solos. Toshio Yoshida will introduce the guest artists.

### NEW NURSES' AIDE CLASS TO START

A new nurses' aide class will be started this Monday, August 16, from 3-4 PM at the hospital. Those interested in home nursing are also invited to attend. Miss McCaffery, registered nurse, is the instructor.

### Soldiers On Leave

Soldiers visiting in the project since August 4 include the following:

Pvt. Masaharu Imazumi and Pvt. Kiyoshi Yoshii, Ft. Warren, Wyoming.

Cpl. Benji Wada, Camp Grant, Illinois.

Pvt. Kaoru Fujimoto, Ft. Leavenworth, Kansas.

Pvt. Yukio Hibino, Ft. Douglas, Utah.

Pvt. Tatsuo Hanamura, Camp Phillip, Kansas.

### SAVE YOUR REBATE SLIPS

Patrons of the Co-op not saving cash register tickets are asked to leave the slips at the canteens so that rebates from such tickets will be turned over to the student aid fund and other worthy causes, it was revealed yesterday.

For the first quarter, it was necessary to pay \$517.61 in taxes because cash register slips were not turned in for sales amounting to \$10,026.

### 80 FARROWING PENS FINISHED

Construction of 80 farrowing pens for 69 sows and more than 40 suckling pigs has been completed this week, according to the agricultural section. With 150 sows farrowing within a month, more pens will be needed.

Future constructions planned for the hog unit include 2 community type farrowing houses, a 5000 gallon water tank, 2 Army standard warehouses, 15 fattening pens of 100' x 200', and 10 boar pens.

### Circle To Sponsor "The King Of Kings"

"The King of Kings", a celebrated movie production which played to record audiences many years ago, will be sponsored by the Midweek Bible Circle of the Protestant Church on Saturday, August 21, at dining hall 32, it was announced today.

The 12 reel picture, with its historical background based on the life of Jesus Christ, will be accompanied by a featured short, "In Times Like These."

The general public is invited to the showing.

# 14 STANDING COMMITTEES NAMED BY CITY COUNCIL

Standing committees, created within the community council to co-ordinate activities between the council and the residents of Topaz, were released today by Motoki Kudo, public relations officer.

Members of the 14 committees are as follows:

## Administrative -- Chmn.

T. Sakurai, G. Ochikubo, M. Fujii.

## Labor--Chmn. M. Kurokawa,

K. Tanaka, S. Kawaguchi, H. Tsugawa, T. Sato, G. Hagiwara.

## Food--Chmn. T. Yoshida,

M. Nakai, G. Ochikubo, H. Tawa, T. Tsuzuki, Y. Sakai.

## Legal--Chmn. S. Munono,

K. Nakajima, N. Yasuda, K. Kanzaki, Y. Sakai, T. Sato.

## Education--Chmn. G. Hoshiga,

H. Honnami, T. Sakurai, T. Tsuzuki, W. Matsueda, S. Munono.

## Special Events--Chmn.

H. Bando, Mrs. S. Arimoto, M. Kudo, A. Sugawara, K. Tanaka, S. Yamamura.

## Health--Chmn. F. Akiyama,

A. Sugawara, M. Kudo, S. Kawaguchi, T. Yoshida, M. Fujii.

## Welfare--Chmn. S. Fujita,

S. Morioka, H. Bando, F. Akiyama, G. Hoshiga, K. Nakajima.

## Public Relations--Chmn.

M. Kudo, M. Nakamura, E. Sato, S. Muramatsu, M. Nakai, Mrs. S. Arimoto.

## Community Co-operation

--Chmn. H. Honnami, T. Yoshida, H. Tsugawa, K. Hashimoto, M. Kurokawa, S. Fujita.

## Personnel--Chmn. M. Fujii,

I. Takahama, K. Hashimoto, K. Kanzaki, S. Yamamura, S. Muneno.

## Relocation -- Chmn. K.

Kanzaki, H. Bando.

## Spanish Consul--Chmn.

I. Takahama, H. Honnami, A. Sugawara.

## Resident--Chmn. T. Watanabe,

S. Sasaki, K. Taira, M. Uyeda.

## CHURCH RECEIVES ONE FLANNELGRAPH

The Protestant Sunday School received flannelgraph equipment for use in the junior classes last week, it was learned today from Rev. M. Nishimura.

This equipment is expected to make Bible story telling more effective, he added.

## ORIGIN OF BON MATSURI GIVEN

Bon Matsuri or Memorial Festival is observed by Buddhist churches annually, and consists of a memorial service for all the deceased and the Bon Odori.

The legendary reason for the Bon dances comes from a story of the greedy and stingy mother of a disciple of Buddha. When she died, her spirit suffered for her earthly sins of greed, and so she appealed to her son for help.

He went to the Buddha and was told to hold a great feast in her memory and feed everyone generously. He did so, and when her spirit became free, he danced with joy. Thus originated the Bon Odori.

The Bon Matsuri is also called the Feast of Lanterns from the ancient custom of placing lanterns on graves to light the way back for the spirits.

### BIRTH

YAMAMOTO--To Mrs. Hifumi Yamamoto, 14-10-F, August 6, a boy.

### DEATH

SONODA--Seiei Sonoda, 63, 31-1-B, August 10.

## CONFERENCE MEMORIES

### UTAH INSTITUTE

By worshipping, playing, eating and sleeping with 250 Caucasian delegates for 1 week, August 2 to 9, and participating on the programs as speakers, the Topaz representatives at the Protestant young people's conference did an excellent job of interpreting the various nisei problems.

Through this experience at the Mt. Pleasant conference, American Japanese all over America can feel certain that they have made 250 new friends who have a better understanding of us.

## CHURCH Schedule

### BUDDHIST CHURCH

**SUNDAY:** Sunday school classes from 8:45 AM at rec 8 with Rev. T. Kashima, sermon, and T. Yoshida, chairman; and at rec 28 with Rev. S. Sanada, sermon, and K. Harano, chairman; YP service from 10 AM at rec 28 with Rev. K. Kumata, sermon, and Mike Maruyama, chairman; Bon Odori and entertainment from 7:30 PM at the high school plaza, opposite blk. 16.

### CATHOLIC CHURCH

**SUNDAY:** Mass from 9:30 AM at rec 14; Sunday School and meeting from 2 PM with Father Stoeke.

**WEDNESDAY:** Rosary prayer from 6:45 PM at rec 14.

### PROTESTANT CHURCH

**SUNDAY:** Holy communion at rec 33 from 8 AM with Rev. Terasawa; Sunday School classes from 8:45 AM at recs 5, 22, 27 and dining hall 32; YP morning worship from 10 AM at dining hall 32 with Rev. Suehiro, speaker, and Rev. Tsukamoto, chairman; high school fellowship at rec 33 from 7:30 PM.

**MONDAY:** Standing committee at rec 22 from 3 PM.

**WEDNESDAY:** Midweek Bible circle from 7:30 PM at 32-12-CD.

### SEVENTH DAY ADVENTIST

**SATURDAY:** Sabbath Bible School from 8:30 AM at rec 14; Sabbath worship from 9:30 AM.

**TUESDAY:** Cottage Bible School from 8 PM.

**WEDNESDAY:** YP prayer meeting from 8 PM.

Bill Fujita

# WOMEN'S MIRROR

By Tomoye Takahashi



Once "outside", shopping is one of the delights that can be enjoyed, besides gastronomic indulgences. Every woman knows that there are dress stores offering much better values than others. But not everyone knows there is a definite pattern of dress sales practices. In recalling garment marketing from our studies in school, stores are classified into 7 types. Cut price stores, the mail order houses, chain dress shops, department store basements, department store upstairs or specialty shops, and the credit stores, in the order given, have progressively higher mark-ups over the same wholesale cost in a given dress.

These things determine the cost of a dress: material, trimming and construction. According to a consumer periodical, over 85% of the dresses sold in the country retail at less than \$10. These are produced on mass-production basis, styled like higher priced dresses; often such close reproductions that, except for construction details, they are hard to tell from the originals. All factors considered, these popular priced dresses offer the best value for the money. In cotton and rayons the quality of material is not necessarily proportionate to the price. Above \$6 or so, you do not pay more for durability but for more exclusive design, better print and dye, plus trimming and workmanship. The same material will be found in a \$5 or a \$35 rayon dress. Woolens are different.

## DIS N DATA



Family games, easily improvised, are important at this time. They have a kind of therapeutic value in that they help to let off excess steam and tension too apt to be generated when the entire family is tied down. Many games can be played with little or no purchased equipment. There's a whole list of word and mental games like Ghosts, Twenty Questions, Charades, Murder, etc. They're stimulating. You're most certain to find a deck of cards around. Maybe bought for bridge or gin rummy, but they can be used to play Pig, Hearts, Grab, Old Maid, and other long-time favorites. If the deck is old, you can get fun and action by trying to toss them in a hat at a distance of 5 or 10 feet. It takes skill, gives exercise picking up the cards.

## Dear Diary



A comment by a boy friend now in Salt Lake City: "I keep out of the way of Topaz girls working here "on their own". They're apt to be "fast". That is why I don't go out any more. The nice kind are hard to find." Made us happy to hear of a wee mite of a nisei girl dressing a manikin in Arden's window in Salt Lake City. An interesting start on a good career. We wish her lots of luck.

Always,  
Tami

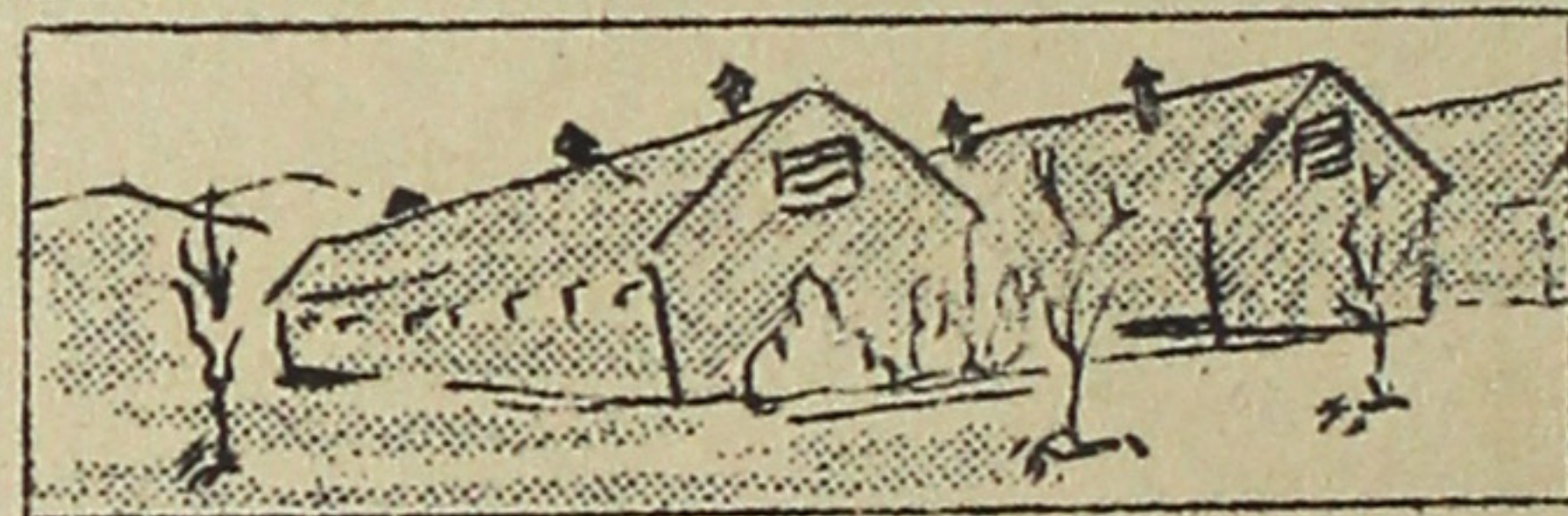
# TO THE (W)OMEN

## LANDSCAPING

Love of greens of the decorative variety is manifested in the residents' care of the simple weed. Throughout the center, the common weeds, which in many cases have been transplanted from their native habitat in the project area to the city, grace the doorways of Topaz homes.

Neatly bordered by rocks, they stand as testimonials to the struggle to bring freshness into the drab surroundings of the desert.

Care is given not only to those weeds which have been transplanted, but to the hardy plants which blossom unseen in the very paths of Topaz residents. For instance, in front of the home of Mr. D.T. Uchida are stray plants neatly protected by a ring of stones. One of them has sprouted in the middle of a path, but is as carefully nurtured as if it had picked a more orthodox site in which to rear its head.



## TWO BIRDS

Neatly calculated to serve two purposes is the method whereby Hideo Nishiyama manages to give his son, Ronald, a drink of water. He merely deposits his son in one tub and turns on the faucet in the other tub. Ronnie sticks out an exploring tongue, finds the water good and soon is neatly washed, face and all. If, in the process, he manages to get in a good drink, well and good.

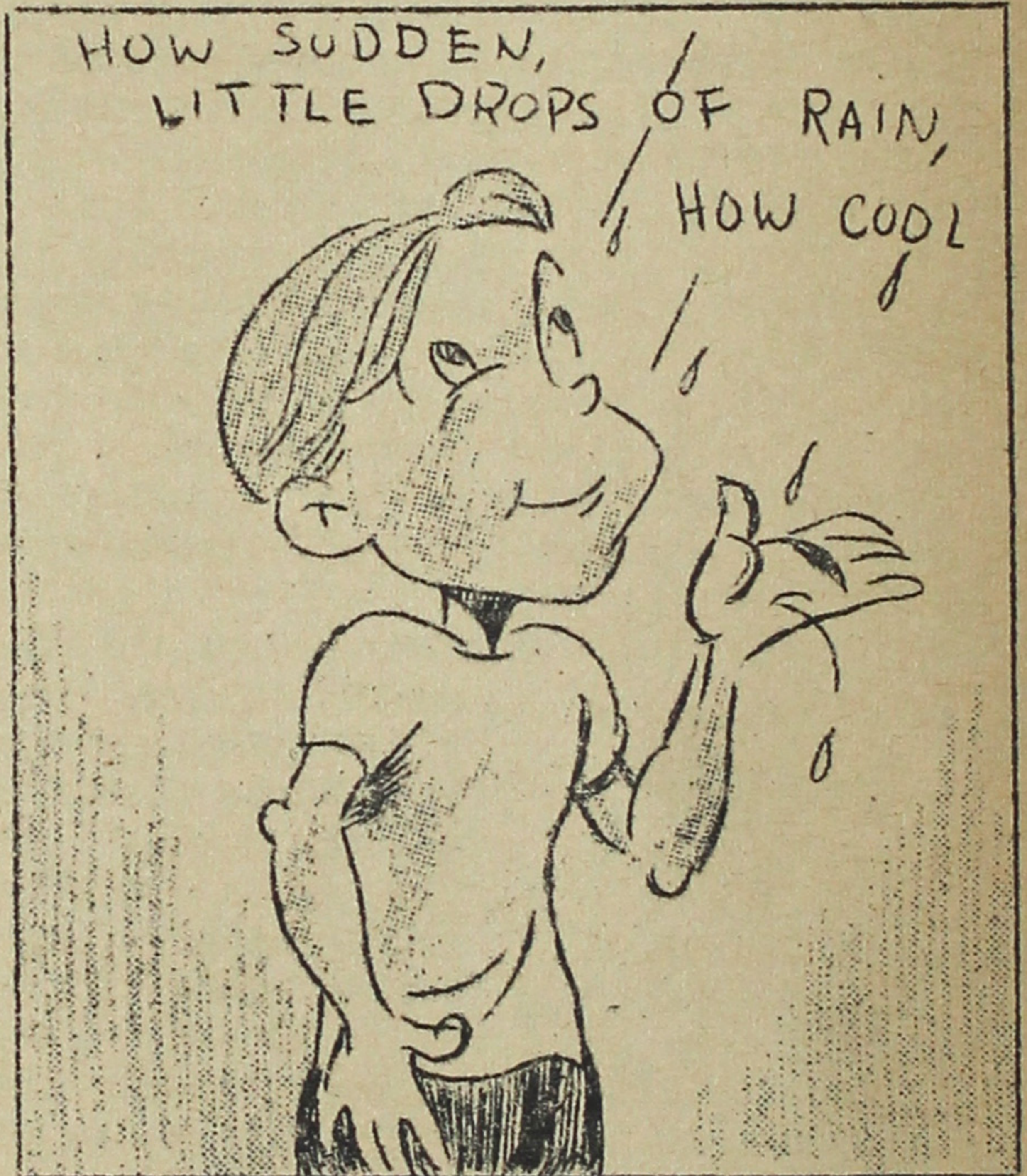
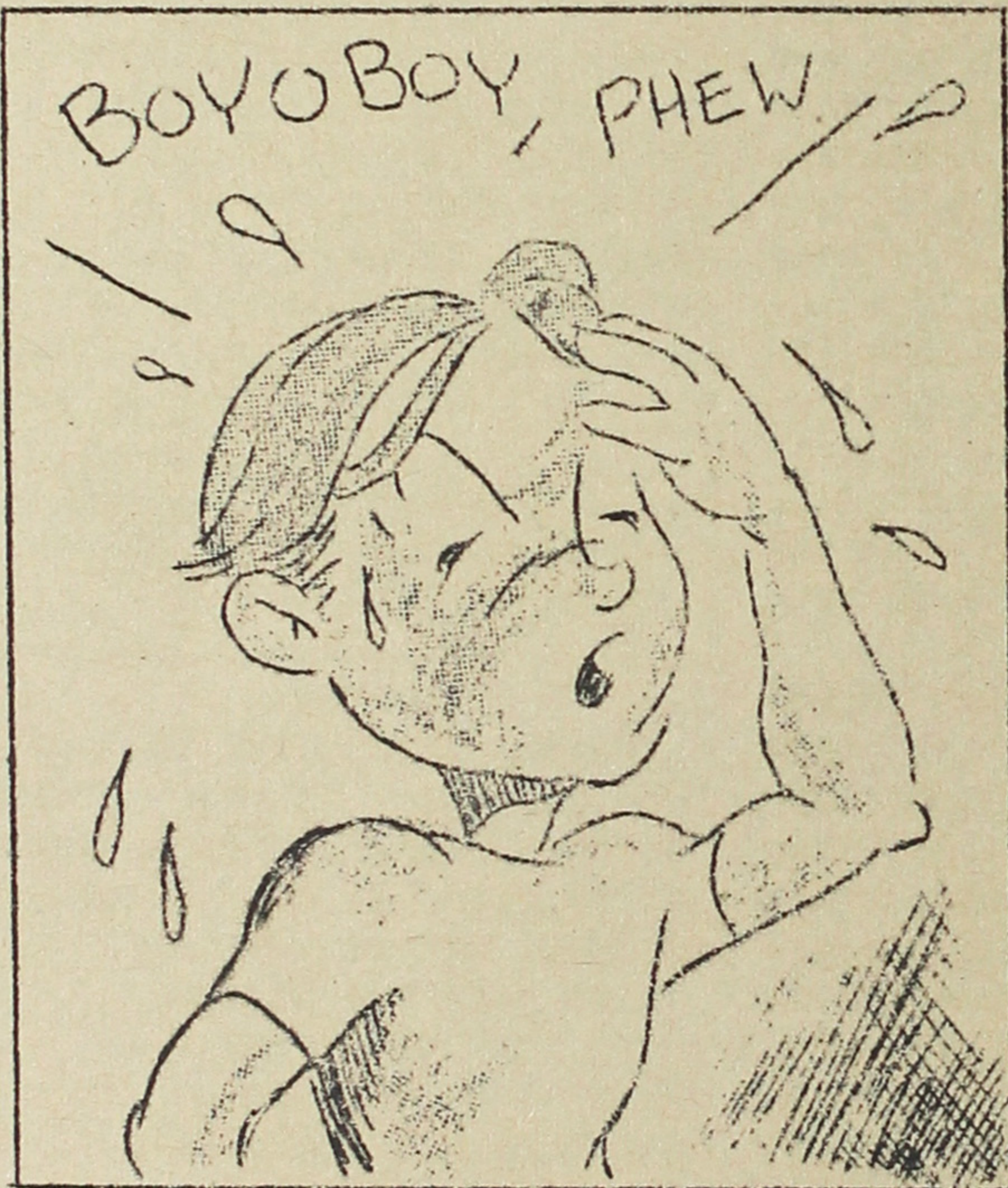
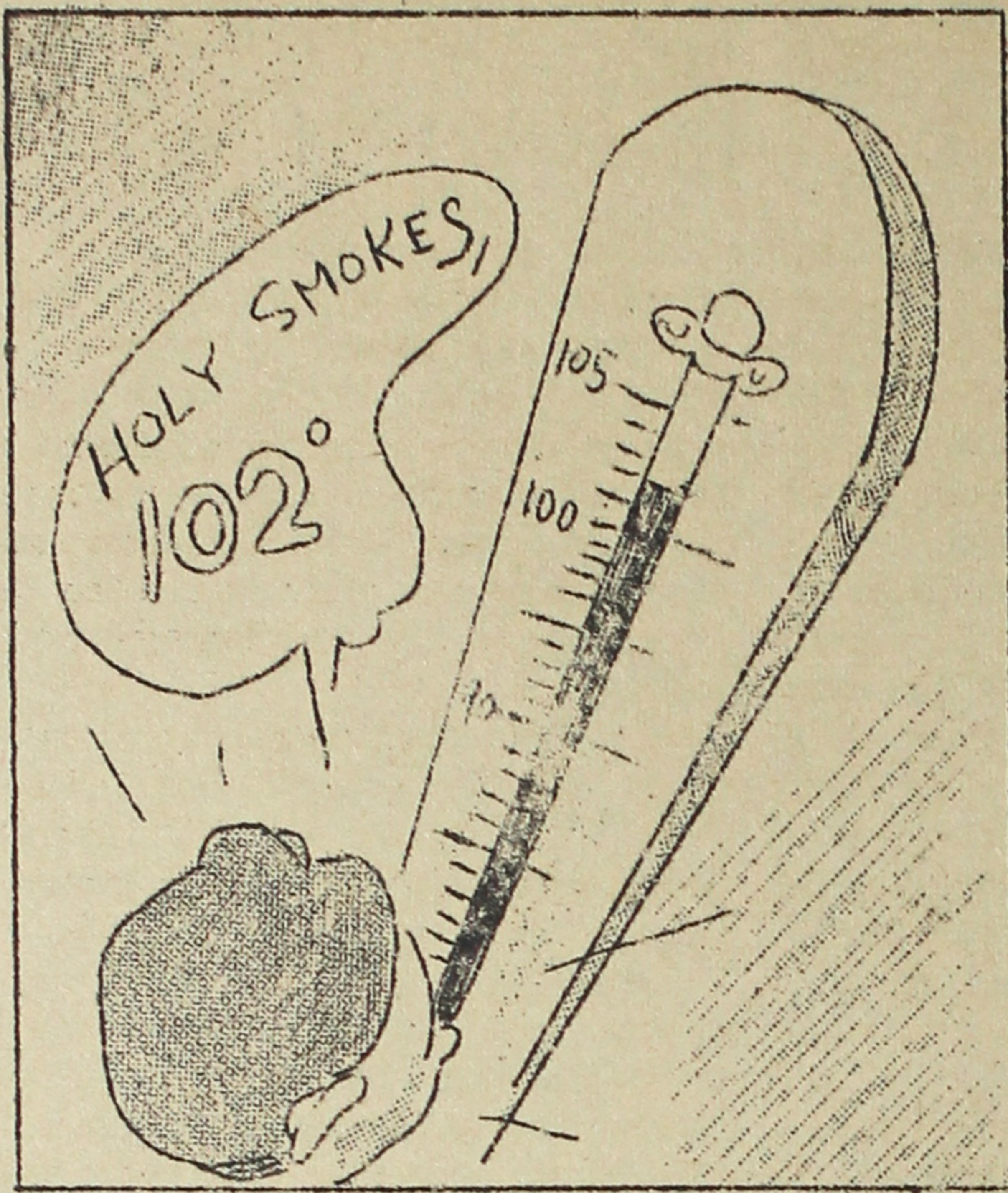
## QUICK ACTION

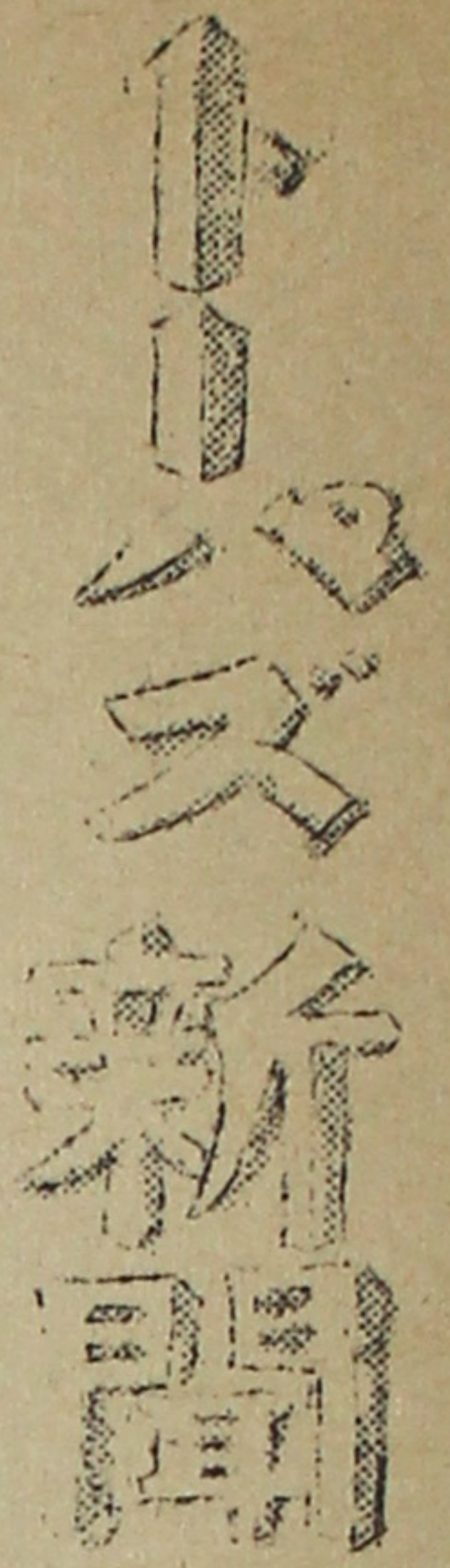
Topaz is a city of speed. One day there is nothing but a bare spot and the next day a busy office personnel is working in a "relocated" C.C.C. building. One day there is a bare spot and the next day finds a full-grown tree miraculously spreading its branches. The sight of an unoccupied spot is to Topaz as a murder is to the reporter, an unfinished plot to the writer, a dust storm to the housewife, failure to hand in the narrative report to the Project Reports Division. Something must be done about it!

By Evelyn Kirimura

# DINA-MITE

By \$





# 刑罰法の變更

轉住所内の犯罪者の新規定に従って、犯人は微心罰法として一種の特罰金を課することを得、罰金を課するに際しては、尚ほ右の新法規に従って、轉住所長又は當所農業次長アルデンブグに有効でないことを裁判委員に依つて徴収ムス氏から発表された尚、明したため、轉住所長は集られたる凡ての罰金は其の外五百五十斤から今後センター内に於ては特別収入として米國七百五十斤位のフイグ、百廿頭シゲイシグから本日送つて来る筈になつて居る。右のフイグ、キヤトルとて綜合的農場の成績をたぐふのは、若い牛で生長は一日午後七時半より高校講分にて居るけれども、未だ十日に於て、各主任並にフォーア、この種を牛を買ひ入れ、此の種の農場をよく飼育して肥え太らせるのである。部長ロスコ、部長、新任農業課長バルマー副課長、農務部長に任命された。

## 火に御注意を

百斤を超過せざるものとして規定されてある。而して此の新法規が正式にセンター一般に布告される。野火である。例へばキャン、農業主任ウヰリヤム、農會に於て審問判官の道、三十二区には百頭か、されたる犯罪事件に對して同委員会は右ある。之れに火が移つては、先日のエーニカウシテ、頭につき九十斤の増加、四十頭で四千の五十斤の増加、高橋生、並に市民諸氏の協力に賜に外ならない。協力の賜に成熱中及收穫の協力を切に願ふは、各十匹の牝豚のために更に多くの種が築造された。尚一月以内に分産せんとする百五十匹の水タンク、二棟の軍標、一棟に十五の肥養檻及び十の種豚檻が含まれてゐる。

## 千四十五頭購入

先日のエーニカウシテ、頭につき九十斤の増加、四十頭で四千の五十斤の増加、高橋生、並に市民諸氏の協力に賜に成熱中及收穫の協力を切に願ふは、各十匹の牝豚のために更に多くの種が築造された。尚一月以内に分産せんとする百五十匹の水タンク、二棟の軍標、一棟に十五の肥養檻及び十の種豚檻が含まれてゐる。

## 農事部長更迭

農務部長に依つて、農務部長に任命された。現に所長補であるベル氏、果三名、市委員並に市参事會議長に依り指名され、折衝委員會日、本委員會ハWRMト市参事會議長ト交渉ノ結果、

## 豚檻築造

養豚課の発表に依れば、上の仔豚のために八十の産仔檻が築造された。尚一月以内に分産せんとする百五十匹の水タンク、二棟の軍標、一棟に十五の肥養檻及び十の種豚檻が含まれてゐる。

議長 高浜石雄(大参事)  
本阿弥英夫(大参事)  
菅原秋實(大参事)  
議長補任 渡邊 綱  
任不詳 上田 光三  
浅野七之助  
塚本松之助

## 折衝委員會日

現に所長補であるベル氏、果三名、市委員並に市参事會議長に依り指名され、折衝委員會日、本委員會ハWRMト市参事會議長ト交渉ノ結果、

- Explanation
1. Law violators may be fined.
  2. Warning against field fire.
  3. Project gets 45 more feeders.
  4. Agriculture foremen hold meeting.
  5. Agriculture department head shifted.
  6. New hog pens built.
  7. Joint Spanish consul committee appointed.

### 朝枝利男氏の片貌

吾々が昨年五月から九月頃まで、多ク集会所に収容され、居た間に折々南洋諸島の人文地理に關する面白い講演をなされ、其の後吾等が當地に轉任以來は成人教育の職員として多數の人の研究開發の助として毎週水曜日に頗る有益なる米國各州の地理學の連續講演をして居らるゝ吾等の寫學者朝枝利男氏の片貌を記して見ると、先生が如何に該博を研究家であるか、如何に其の、即ち氏は地文學者、地質學者、動物學者、植物學者、魚類學者、鳥類學者、古物學者、人類學者、著述家、美術家、探險家、探險家として、探險家に於いて、その研究範圍の廣汎たるに、實に驚くべきである。

朝枝氏は渡米前日本では中學教師として勤めて居られたと云ふが其の當時は博物學に深い興味を以て専心研究して居られた、其時にテラス大學地質學教授が日本訪問に來られ、或る日集会所に於て、先生が如何に該博を研究家であるか、如何に其の、即ち氏は地文學者、地質學者、動物學者、植物學者、魚類學者、鳥類學者、古物學者、人類學者、著述家、美術家、探險家、探險家として、探險家に於いて、その研究範圍の廣汎たるに、實に驚くべきである。

朝枝氏と會談の間、彼は切りに朝枝氏に渡米して研究の事、勸められた、それが動機となり、同氏は間もなく渡米されたのは彼が廿歳の時であつたと、そして同氏は直ちに紐育へ赴かれ、同地の博物館に職を得て、魚類や鳥類の分類、配列、或は動物の皮の製法、又は動植物の標本の美術的挿圖などの仕事に従事し、九年の經濟的恐慌の頃まで同所に勤務されたが、それから、香港に轉移し、自然色採集、美術研究者たる二人の獨逸人の爲めに働きたり、一方に於てはステーションの水族館の爲めに無数の魚類の美術的挿圖を作つたが、今日に於ても尚ほ同氏の圖解が澤山に使用されて居る。

今と云ふ、十三年前、同氏は魚類學の權威にして著述家たる知人ゼングレイ氏の招聘を受け、共に南洋の魚類標本採集に赴き、多數の魚類の寫生や説明記録の任に當られた。その後一九三二年有名なる大富豪ランプトン、クワカー氏が南洋探險學探險隊を企てた時、スタンフォード大學總長スティーブソン博士及び金門公園の自然科學博物館のエバーソン博士の推薦に依り、其の探險隊に團員となり、共に南洋探險に赴いた。其後隔年毎に企てられたる探險隊に五回も續いて招聘され、同行したのは朝枝氏唯一であつた、そして、その度毎に異なる七名の科學者連、同伴し南洋の魚類並びに地文、人文の研究に始り、十年間も續けられたが、遂に世界大戰勃發の結果、果その南洋探險は中止となり、果は遺憾な事であつた。

斯く南洋探險の結果、南洋の地文、人文、フィジカル、ソモニ、イースター、ピッカニン及びガラパゴス諸島として、中南米諸島の大西洋、太平洋、西洋の沿岸地帯は、凡て朝枝氏に取って異常に行つた遊獵地の標本であつた。同氏は旅行中、終極的な寫眞や活動寫眞など、撮影した、そして遠隔の島々に上陸する時は、其の島々の共同古物學や人類學の探査に専心した、そして船中では標本魚類の詰め物、したり、魚類を保存したり、寫眞を現像したり、記録したり、魚類集したる各種の標本を扱ひたり、記録したりした。一航海毎に彼は極め緻密な圖解を要する魚類や昆虫類の外に、四千から五千種程の魚類の標本を取り扱つた。

ランプトン、クワカー、南洋探險の副産物だと云はれたる、少井リヤム、ジョブ氏の著書、ハフマイル、クワカー及び、クワカー、フリス、は朝枝氏の寫眞を以て豊かに圖解されて居る。上述の如く、朝枝氏は過去に於ける珍らしい経験から得た、豊富な知識の源泉から、今日に於ても成人教育部の講演會に於て、頗る興味ある講話の教を引用し、彼の地理學の講演を極めて色採附けて、多くの聴衆を喜ばして居る。事は周知の事である。

送別會  
慰安會  
音楽學校演奏會  
七夕の働口  
浪曲會  
會葬御禮  
婚約

1. Personality sketch of Mr. Asaeda.
2. Farewell party.
3. Music recital.
4. Job opportunities.
5. Japanese dramatic songs.
6. Announcement for judoists.
7. Artificial flower and basket making class to reopen.
8. Wedding.
9. Appreciation.

Explanation





# 米國人の敬ふ米國人 (其十二)

ベンジャミン フランクリン

ベンジャミン フランクリンは少年の時父の店で働いた。

父は牛脂蠟燭製造者で、石鹼や蠟燭を造つて居た。少年ベンジャミンは朝早く起きて蠟燭の燈心を切つたり、型に牛脂を流し込んだり、使ひ歩きや店番などをした。一生懸命に眞面目に働いて居たけれど彼の心は働きの中にはなかつた。彼は航海に出たが船乗りの兄が飯を吐いて血の濁りやうな冒険談をしたので彼の心は海を忘れることが出来なかつた。

彼は日中は一生懸命に働いて夜は讀書し勉強した。彼の父の十八番の箴言の「汝その業に巧なる人を見るか 斯る人は王の前に立たん」を想ひ出し乍ら貯金し又朝早くから夜おそくまで働きつけた。

ベンジャミンは海に飛び出しなかつた。印刷屋の小僧になつたのであつた。彼は書物を受入れたのでボストンに印刷業を起した兄ジェームスに定期を入れて見習職工となつた。ベンジャミンは集めた秘蔵の書籍を携へて兄の家に行つた。

ジェームスが新聞紙を發行するやうになつて、彼はその印刷を助け、得意先にそれを配達した。ベンジャミンが幾度も論説を書いて印刷工場の下に入れて置くと兄ジェームスは何人が書いたのか知らないうちで掲載したのであつた。其の後ベンジャミンは時事問題をその巧妙な筆跡を誹謗に富んだ筆先で取扱ひ廣く多くの人々に讀まれ論じられるやうになつた。

知らなかつた。

斯くて彼が十七歳になり逃亡するまで月日は流れた。逃亡と言つても航海に出かけたのではない。彼と兄とはよく喧嘩をした。兄には年期小僧のベンジャミンは生意氣で、まゝまゝかつた。主人ジェームスは怒りつづけてすぐ弟をひどく叩きつけるのであつた。

ひどい大げんかの後、ベンジャミンは幾冊か書籍を買ひ取り、ホムニエールヨークに向ふ一本マストの帆船船に乗り込んだ。三三ヨークに着いたが就職口が見つからなかつたのでデラウェアに行つた。

十月の或朝早く、好運を求めつ、十七歳の若きベンジャミン フランクリンは「デラウェア」に乗つて居た。彼は、パン屋で三本の大きな膨れたパンを買ひ、一本づつ腕の下にはさみ、三本目を「シヤムシヤ」食ふながら「マーケット」街を歩いた。或る家の入口に少女が立つて居たが、数年の中にその青年の妻になるなどは夢にも

知らなかつた。

ベンジャミン フランクリンは印刷屋に住事口を見つけ、デラウェアの家庭に下宿することになつた。数年して自ら印刷屋の主となり、デラウェア結婚した。

彼は知名の印刷屋になつた。有力な新聞を發行し、哀れなり「デラウェアの年鑑」を出版した。米國植民地が英國の逆政に對して断りとして起つた時、フランクリンは在佛英父を官としてアメリカの爲盡すやうに仕せられた。

私の父が少年の私への教訓に「いふもくりにかへしたソロモンの箴言は、汝その業に巧なる人を見るか 斯る人は王の前に立たん」を想ひ出し乍ら貯金し又朝早くから夜おそくまで働きつけた。

彼は、パン屋で三本の大きな膨れたパンを買ひ、一本づつ腕の下にはさみ、三本目を「シヤムシヤ」食ふながら「マーケット」街を歩いた。或る家の入口に少女が立つて居たが、数年の中にその青年の妻になるなどは夢にも

した。豈圖らんや私は五人の王の前に立ち、デラウェアの王とは親しく正食の陪食に預る榮譽を買ひたのであつた。とフランクリンは書いて居る。

した。

鋭敏、考究的なフランクリンは、ライデン鏡と簡單な機械をもつて摩擦で電氣を起す、科學的實驗を行つた。

彼は或方法を以て電氣の作用と稲妻は同一なることを発見した。そして電流は荷造り用の紐をつたはせ、世傳導すべしとことが出来た。

彼は秘かに刷を六月の雨の時揚げた。そして雨の糸が妙にはばばるのを見たり、彼自身の手をじつと鍵の上にはさみ、すると即時に電撃が自分の身に來たのを感した。

彼は古今を通する最も偉大な発見の一つをしたのである。

— — —

## アメリカでは是れ位は心得ておくこと (23)

IN ORDER OF SEATING

① 教会結婚式(承前) 司婚者 花婿次にベストマンを隨へ、聖壇の下に現はれる。花婿は司婚者の右に、ベストマンはその右に少し後に下つて立つ。

司婚者 階段の下に來る右の人を右に左に二分れ、ベストマンも是にしたがひ、アシマーの前に立つ。メイドオブアナーは階段の下に立つ。

花婿は聖壇に立つ、手袋をとり、花婿は二歩進み出て右手の手袋をとり、花婿に差出す用意をする。花婿の側をはずれ、花束を左手に持ち、かへ、右手を花婿に差し出す。この時、メイドオブアナーは花束を受取り、ベストマンは指環を出す。

花婿は花婿に渡り、後、父は花婿の母の側に行く。式がすみ、花婿は花束を

受けとり、会衆の方を向く。メイドオブアナーは花婿のベールをなほす。花婿、花婿の右腕に左手をかけた先頭に、メイドオブアナー、フラーガール、ベストマン、アシマーの順でニレについて退出。

米國研究講座

八月十六日—廿日

三十一—四—E.F.

月曜時ニラス	室中治夫
火曜時法律講話	西角
水曜時米國研究	西角
木曜時米國研究	西角
金曜時米國研究	西角
土曜時米國研究	西角
日曜時米國研究	西角
土曜時米國研究	西角
日曜時米國研究	西角